



ATLANTSKA PLOVIDBA d.d.

---

**GRUPA ATLANTSKA PLOVIDBA  
DUBROVNIK**

**IZVJEŠTAJ POSLOVODSTVA  
ZA RAZDOBLJE I – XII 2009.**

**Dubrovnik, 28. travnja 2010.**



## **SADRŽAJ:**

- I. IZVJEŠTAJ UPRAVE O FINANCIJSKOM POLOŽAJU  
I ANALIZA REZULTATA POSLOVANJA**
- II. GODIŠNJI FINANCIJSKI IZVJEŠTAJI:**
  - a) Bilanca
  - b) Račun dobiti i gubitka
  - c) Izvještaj o novčanom tijeku
  - d) Izvještaj o promjenama kapitala
  - e) Bilješke
- III. IZJAVA OSOBA ODGOVORNIH ZA SASTAVLJANJE  
FINANCIJSKIH IZVJEŠTAJA**



## **I. IZVJEŠTAJ UPRAVE O FINANCIJSKOM POLOŽAJU I ANALIZA REZULTATA POSLOVANJA**

Kako je poznato, svaka tvrtka izlistana na burzi ima zakonsku obvezu redovitog izvještavanja o svim događajima u Društvu uključiv i tromjesečne izvještaje o poslovanju s detaljnim financijskim pokazateljima, pa iz toga proizlazi da su svi dioničari, a i šira zainteresirana javnost u većoj ili manjoj mjeri upoznati sa svim aspektima poslovanja i odgovarajućim rezultatima. No, bez obzira na to, uvijek je zadovoljstvo sumirati i rezimirati rezultate na koncu jedne poslovne godine naročito stoga što je ona započela u uvjetima najdublje svjetske krize koja je koncem 2008.godine zahvatila najprije financijski, a zatim i realni sektor, uzrokujući nesavladive i nepremostive poteškoće u poslovanju mnogih manjih, velikih i multinacionalnih tvrtki, a nerijetko i čitavih država. Svjetsko brodarstvo je krizu najprije osjetilo u segmentu suhih rasutih tereta, zatim tekućih, a najposlije i kontejnera, u kojem sektoru kriza još i danas traje.

Zbog rizika potpunog raspada svjetskog gospodarskog i monetarnog sustava bili smo svjedoci izravnih državnih intervencija prvenstveno u bankarski sektor i to u dosad nezamislivim iznosima koji su se mogli brojiti u tisućama milijardi dolara. Stope nezaposlenosti dostigle su nezabilježene postotke, a kao posljedica toga javio se i pad standarda i opće potrošnje.

Ovakvim bi se u najkraćim crtama mogao opisati scenarij u kojem smo započeli 2009.poslovnu godinu. Znajući da smo samo mali kotačić u ogromnom mehanizmu svjetskog globalnog gospodarstva koji neumoljivo melje one nespremljene i neoprezne, već u izvještaju za prošlu 2008.godinu pozvali smo na krajnji oprez i pragmatično ponašanje lišeno panike i beznađa.

Sada, godinu dana nakon tih riječi, možemo s nemalim olakšanjem reći da smo u tome i uspješni. Završetak započetog procesa obnove flote uspješno je priveden kraju uz manje korekcije (otkazivanje treće novogradnje u Vijetnamu), a već započeti novi investicijski ciklus reducirana je i modificirana do razine za koju smo znali da i u uvjetima krize možemo uspješno dovršiti. Uz sve to, kroz cijelu 2009.godinu zadržali smo apsolutnu likvidnost, a i sačuvali u najvećoj mjeri gotovinske rezerve kojima smo raspolagali na početku godine.

U okviru započetog programa obnove flote u veljači 2009. u vijetnamskom brodogradilištu Ha Long isporučena je novogradnja m/b „AP Držić“, a u travnju u istom brodogradilištu porinut m/b „AP Sveti Vlaho“ koji je i ispušten u listopadu 2009.godine. U okviru istog procesa, pored uključivanja u flotu novoizgrađenih brodova, veliki učinak, kako financijski



tako i po dobnoj strukturi, postignut je i prodajom starih i isluženih brodova – m/b „Konavle“ u veljači, m/b „Koločep“ u kolovozu, a m/b „Pelješac“ u rujnu 2009. godine.

Društvo je 2009. godinu započelo s 20 brodova ukupne nosivosti od 890.546 tona i prosječne starosti od 10,8 godina. Nakon svih opisanih promjena zbog uključenih novogradnji i prodanih starih brodova Društvo je 2009. godinu završilo s 19 brodova ukupne nosivosti 812.808 tona i prosječne starosti od 7,45 godina. Ovako niska prosječna starost, ne samo što spada u sam svjetski vrh, već predstavlja i jedino pravo jamstvo da Atlantska plovidba može relativno mirno, barem s tehnološkog aspekta, nastaviti poslovanje i u uvjetima novih kriza do kojih će neminovno dolaziti.

Tzv. drugi ciklus obnove flote koji je bio započet još u uvjetima visokog tržišta, dakle prije ikakvih, pa i najmanjih naznaka o mogućem kolapsu tržišta, uključivao je 4 broda od 80.000 tona nosivosti, tipa Panamax, blizanaca već postojećih „Zagreba“ i „Miha Pracata“ u istom brodogradilištu u Kini, te 2 tankera od 50.500 tona nosivosti u brodogradilištu STX u Južnoj Koreji koji su bili ispregovarana zamjena za jedan *Capesize* brod od 190.000 tona nosivosti. U okviru antirecesijskih mjera uspjeli smo bez kaznenih penala otkazati dva od četiri Panamaxa u Kini, a zbog daljnjeg ogromnog pada tankerskih vozarina započeli smo i s brodogradilištem u Južnoj Koreji dugotrajne i mukotrpe pregovore o zamjeni tankera za brodove za suhe terete s odgođenom isporukom.

Kod izrade plana poslovanja za 2009. godinu, a to je bilo u prosincu 2008. godine – podsjetimo se – u uvjetima najnižih ikad zabilježenih vozarina, dobivena projekcija rezultata nije bila nimalo ohrabrujuća- pokazivala je očekivani gubitak samo u brogarskoj djelatnosti od oko tridesetak milijuna dolara, što nas je samo upućivalo na maksimalni mogući oprez, čvršće zbijanje redova i naravno strogu štednju u svim segmentima poslovanja. Stanovitu sigurnost i olakšanje u tako crnim očekivanjima ulijevalo nam je saznanje o nemalom iznosu gotovine na računu, saznanje o mladoj floti, a ponajviše vjera u vlastite snage i mogućnosti koja nam je do sada mnogo puta bila glavni oslonac.

Naravno, očekivali smo i i kakve-takve pozitivne efekte od već spomenutih mjera vodećih svjetskih država na oživljavanju njihovih ekonomija što se polagano, ali sigurno počelo i događati i događalo se tijekom cijele 2009. godine, opet naglašavam, uglavnom na tržištu suhih rasutih tereta. U ovim aktivnostima ponovo je presudnu ulogu imala ekonomija NR Kine koja je već godinama glavni kreator svjetskih makroekonomskih kretanja.

Zahvaljujući rečenim događanjima, naše crne poslovne prognoze nisu se na sreću ostvarile onako kako smo ih planirali, već se postupno, tijekom čitave godine, projicirani gubitak



smanjivao da bi konačno na koncu godine iznosio 3,223 milijuna dolara ili čak deset puta manje od očekivanja. Dio tog gubitka može se pripisati i nešto smanjenoj tonaži tijekom godine, a time i ukupnog prihoda. Ovakav rezultat u brodarstvu u uvjetima globalne recesije može se ocijeniti kao uspješan, a ne treba zanemariti činjenicu o obračunatih 26 milijuna dolara amortizacije.

Očekivano poboljšanje tržišta iskoristili smo i za neke dugoročnije poslovne poteze – dvije otkazane novogradnje u Kini ponovo smo ugovorili, ali sada za 13 milijuna dolara manju cijenu po brodu, a u Južnoj Koreji smo uz neznatnu doplatu konačno zamijenili dva tankera za tri bulkcarriera od po 57.000 tona nosivosti. Od ovih sedam novogradnji jedna će biti isporučena koncem 2011. godine, a preostalih šest tijekom 2012. godine, kada i većina prognostičara i analitičara očekuje konačno smirivanje i ujednačavanje tržišta.

Već sam naglasio da su se naprijed spomenuti rezultati odnosili na našu temeljnu djelatnost – brodarstvo, koje i jest strateška odrednica ukupnog poslovanja i predmet naše najveće pažnje. Ostale djelatnosti u kojima Atlantska plovidba ima većinsko vlasništvo i koje ulaze u konsolidiranu bilancu, u 2008. godini u većini su poslovale negativno, bolje reći u potpunom suglasju s poslovanjem ostalih tvrtki iz njihovih djelatnosti.

Recesijska i krizna zbivanja u svijetu imala su vidljivo negativan učinak na ukupna turistička kretanja, a znamo da su naše nebrodarske aktivnosti isključivo vezane uz turizam.. Tako je i Dubrovnik Airline, zrakoplovna kompanija u većinskom vlasništvu Atlantske plovidbe, poslovala s gubitkom od 2,9 milijuna dolara što je posljedica ne samo smanjenog broja putnika, a time i charter letova, nego i smanjenih cijena koje su se mogle postići za tako reducirane letove. Iz istih razloga i dva naša hotela „Hilton Imperial“ i „Hotel Lapad“ ostvarila su predvidljive gubitke, oba po oko 550.000 dolara što i nije toliko loše u usporedbi s cijelom djelatnosti hotelijerstva. Atlant Travel putnička agencija poslovala je praktički na nuli, a Atlant Agent lučka agencija i Laus CC (koje doduše nismo dužni konsolidirati) poslovale su pozitivno, odnosno jako dobro u postojećim uvjetima.

Reviziju naših financijskih izvještaja već 17. godinu za redom obavlja splitska revizijska tvrtka LIST d.o.o., od prije 4 godine još i osnažena jednom od vodećih *big four* revizijskih kuća Deloitte, koje potvrđuju da su ona rađena prema međunarodnim računovodstvenim i financijskim standardima kako bi isti mogli biti predloženi našim ino-bankama vjerovnicima i što je najvažnije – našim dioničarima.

Promatrajući grupu Atlantska plovidba u cjelini i njezin konsolidirani financijski izvještaj vidimo da je ostvaren ukupni prihod od 157,5 milijuna dolara ili samo 41% od rekordne



2008.godine. Bez obzira što su i troškovi kao rezultat antirecesijskih mjera smanjeni i iznose 166,3 milijuna dolara ili 69% od prošlogodišnjih, sveukupno je ostvaren ukupni gubitak Grupe od 7,263 milijuna dolara ili 42,244 mil. kuna.

Bez obzira na činjenicu što poslovanje Atlantske plovidbe skoro i nema dodirnih točaka s problemima hrvatskog gospodarstva, dionica Atlantske plovidbe izlistana na Zagrebačkoj burzi ipak dijeli sudbinu hrvatskog tržišta vrijednosnih papira i opće trendove na burzi. Prema kretanjima dionice tijekom godine može se zaključiti da se njena vrijednost i žilavost manifestira činjenicom da je manje-više stalno među prvih 10 istrgovanih dionica na Zagrebačkoj burzi.

Premda su gospodarska kriza i recesija još jako daleko od vidljivog rješenja, ipak se u našem osnovnom poslovanju naziru pozitivni trendovi, što će, uvjereni smo, pokazati i rezultati tekuće 2010.godine kada očekujemo dobit, doduše znatno skromniju od onih iz posljednjih 2-3 godine. To saznanje nas ne smije uspavati, već naprotiv – mora nas učvrstiti u uvjerenju da zajedno možemo pobijediti i krizu i ostvariti rezultate koji će svakome biti na ponos. Pred nama je također i nemali izazov dovršenja tekućeg ciklusa novogradnji kojih, kako smo čuli, ima ni manje ni više nego sedam i uspješno privođenje tog projekta kraju iziskivati će naš maksimalni angažman i znanje. Time će i naše zadovoljstvo kada 7 novih ljepotana 2012. godine zaplovi pod bojama Atlantske plovidbe biti veće, isto kao i saznanje da će tada Atlantska plovidba predstavljati zaista respektabilnu staru brodarsku tvrtku s mladom flotom i u svjetskim razmjerima. Sve to na ponos dubrovačke i hrvatske pomorske tradicije, njenih zaposlenika, a ponajprije njenih dioničara!

Ante Jerković,  
Predsjednik Uprave



## II. GODIŠNJI FINACIJSKI IZVJEŠTAJI:

## a) Bilanca na dan 31.12.2009.

Naziv pozicije	AOP oznaka	Prethodna godina	Tekuća godina
1	2	3	4
<b>AKTIVA</b>			
<b>A) POTRAŽIVANJA ZA UPISANI A NEUPLAĆENI KAPITAL</b>	<b>001</b>		
<b>B) DUGOTRAJNA IMOVINA (003+010+020+028+032)</b>	<b>002</b>	2,547,284,677	2,520,616,148
<b>I. NEMATERIJALNA IMOVINA (004 do 009)</b>	<b>003</b>	26,591,070	21,951,864
1. Izdaci za razvoj	004		
2. Koncesije, patenti, licencije, robne i uslužne marke, softver i ostala prava	005	5,432,941	5,654,115
3. Goodwill	006	20,568,642	16,297,748
4. Predujmovi za nabavu nematerijalne imovine	007		
5. Nematerijalna imovina u pripremi	008	589,487	
6. Ostala nematerijalna imovina	009		
<b>II. MATERIJALNA IMOVINA (011 do 019)</b>	<b>010</b>	2,514,621,283	2,493,772,070
1. Zemljište	011	28,548,632	28,557,852
2. Građevinski objekti	012	240,119,633	237,806,978
3. Postrojenja i oprema	013	28,322,266	24,138,275
4. Alati, pogonski inventar i transportna imovina	014	1,564,971,198	1,646,232,301
5. Biološka imovina	015		
6. Predujmovi za materijalnu imovinu	016	606,553,925	505,163,918
7. Materijalna imovina u pripremi	017	43,917,715	49,764,789
8. Ostala materijalna imovina	018	2,187,915	2,107,956
9. Ulaganje u nekretnine	019		
<b>III. DUGOTRAJNA FINACIJSKA IMOVINA (021 do 027)</b>	<b>020</b>	6,072,324	4,892,215
1. Udjeli (dionice) kod povezanih poduzetnika	021		
2. Dani zajmovi povezanim poduzetnicima	022		
3. Sudjelujući interesi (udjeli)	023	761,117	761,117
4. Ulaganja u vrijednosne papire	024	4,910,269	2,280,184
5. Dani zajmovi, depoziti i sl.	025	380,938	1,830,914
6. Vlastite dionice i udjeli	026		
7. Ostala dugotrajna financijska imovina	027	20,000	20,000
<b>IV. POTRAŽIVANJA (029 do 031)</b>	<b>028</b>	0	0
1. Potraživanja od povezanih poduzetnika	029		
2. Potraživanja po osnovi prodaje na kredit	030		
3. Ostala potraživanja	031		
<b>V. ODGOĐENA POREZNA IMOVINA</b>	<b>032</b>		
<b>C) KRATKOTRAJNA IMOVINA (034+042+049+057)</b>	<b>033</b>	546,851,237	377,934,348
<b>I. ZALIHE (035 do 041)</b>	<b>034</b>	21,639,436	12,624,747
1. Sirovine i materijal	035	21,639,436	12,597,859
2. Proizvodnja u tijeku	036		
3. Nedovršeni proizvodi i poluproizvodi	037		
4. Gotovi proizvodi	038		
5. Trgovačka roba	039		26,888
6. Predujmovi za zalihe	040		
7. Ostala imovina namijenjena prodaji	041		
<b>II. POTRAŽIVANJA (043 do 048)</b>	<b>042</b>	49,273,220	31,803,120
1. Potraživanja od povezanih poduzetnika	043		
2. Potraživanja od kupaca	044	30,174,747	15,346,542
3. Potraživanja od sudjelujućih poduzetnika	045		
4. Potraživanja od zaposlenika i članova poduzetnika	046	116,425	53,669
5. Potraživanja od države i drugih institucija	047	3,695,240	2,581,395
6. Ostala potraživanja	048	15,286,809	13,821,514
<b>III. KRATKOTRAJNA FINACIJSKA IMOVINA (050 do 056)</b>	<b>049</b>	5,456,517	7,505,718
1. Udjeli (dionice) kod povezanih poduzetnika	050		
2. Dani zajmovi povezanim poduzetnicima	051		
3. Sudjelujući interesi (udjeli)	052		
4. Ulaganja u vrijednosne papire	053		
5. Dani zajmovi, depoziti i slično	054	5,456,517	7,505,718
6. Vlastite dionice i udjeli	055		
7. Ostala financijska imovina	056		
<b>IV. NOVAC U BANC I BLAGAJNI</b>	<b>057</b>	470,482,064	326,000,764
<b>D) PLAĆENI TROŠKOVI BUDUĆEG RAZDOBLJA I OBRAČUNATI PRIHODI</b>	<b>058</b>	1,670,434	2,242,773
<b>E) GUBITAK IZNAD KAPITALA</b>	<b>059</b>		
<b>F) UKUPNO AKTIVA (001+002+033+058+059)</b>	<b>060</b>	3,095,806,348	2,900,793,269
<b>G) IZVANBILANČNI ZAPISI</b>	<b>061</b>		



Naziv pozicije	AOP oznaka	Prethodna godina	Tekuća godina
1	2	3	4
<b>PASIVA</b>			
<b>A) KAPITAL I REZERVE (063+064+065+071+072-073+074-075+076)</b>	<b>062</b>	1,518,333,707	1,375,691,182
I. TEMELJNI (UPISANI) KAPITAL	<b>063</b>	418,656,000	418,656,000
II. KAPITALNE REZERVE	<b>064</b>	18,346,039	88,152,737
III. REZERVE IZ DOBITI (066+067-068+069+070)	<b>065</b>	22,756,428	22,756,428
1. Zakonske rezerve	<b>066</b>	22,756,428	22,756,428
2. Rezerve za vlastite dionice	<b>067</b>		7,916,309
3. Vlastite dionice i udjeli (odbitna stavka)	<b>068</b>		7,916,309
4. Statutarne rezerve	<b>069</b>		
5. Ostale rezerve	<b>070</b>		
IV. REVALORIZACIJSKE REZERVE	<b>071</b>	3,678,110	3,413,808
V. ZADRŽANA DOBIT	<b>072</b>	521,119,318	1,054,530,292
VI. PRENESENI GUBITAK	<b>073</b>		
VII. DOBIT POSLOVNE GODINE	<b>074</b>	666,567,213	
VIII. GUBITAK POSLOVNE GODINE	<b>075</b>		42,244,295
IX. KUMULATIVNI UČINCI PREVOĐENJA	<b>076</b>	-154,990,956	-191,066,065
IX. MANJINSKI INTERES	<b>076</b>	22,201,554	21,492,277
<b>B) REZERVIRANJA (078 do 080)</b>	<b>077</b>	0	0
1. Rezerviranja za mirovine, otpremnine i slične obveze	<b>078</b>		
2. Rezerviranja za porezne obveze	<b>079</b>		
3. Druga rezerviranja	<b>080</b>		
<b>C) DUGOROČNE OBVEZE (082 do 089)</b>	<b>081</b>	1,167,215,015	1,141,588,545
1. Obveze prema povezanim poduzetnicima	<b>082</b>		
2. Obveze za zajmove, depozite i slično	<b>083</b>		
3. Obveze prema bankama i drugim financijskim institucijama	<b>084</b>	1,167,215,015	1,141,588,545
4. Obveze za predujmove	<b>085</b>		
5. Obveze prema dobavljačima	<b>086</b>		
6. Obveze po vrijednosnim papirima	<b>087</b>		
7. Ostale dugoročne obveze	<b>088</b>		
8. Odgođena porezna obveza	<b>089</b>		
<b>D) KRATKOROČNE OBVEZE (091 do 101)</b>	<b>090</b>	388,459,576	376,607,557
1. Obveze prema povezanim poduzetnicima	<b>091</b>		
2. Obveze za zajmove, depozite i slično	<b>092</b>		299,783
3. Obveze prema bankama i drugim financijskim institucijama	<b>093</b>	210,136,990	225,380,606
4. Obveze za predujmove	<b>094</b>	19,411,578	29,637,855
5. Obveze prema dobavljačima	<b>095</b>	134,889,056	93,424,559
6. Obveze po vrijednosnim papirima	<b>096</b>		
7. Obveze prema zaposlenicima	<b>097</b>	5,391,116	5,290,163
8. Obveze za poreze, doprinose i slična davanja	<b>098</b>	11,471,043	15,352,638
9. Obveze s osnove udjela u rezultatu	<b>099</b>	583,830	875,982
10. Obveze po osnovi dugotrajne imovine namijenjene prodaji	<b>100</b>		
11. Ostale kratkoročne obveze	<b>101</b>	6,575,963	6,345,971
<b>E) ODGOĐENO PLAĆANJE TROŠKOVA I PRIHOD BUDUĆEGA RAZDOBLJA</b>	<b>102</b>	21,798,050	6,905,985
<b>F) UKUPNO – PASIVA (062+077+081+090+102)</b>	<b>103</b>	3,095,806,348	2,900,793,269
<b>G) IZVANBILANČNI ZAPISI</b>	<b>104</b>		
<b>DODATAK BILANCI (popunjava poduzetnik koji sastavlja konsolidirani godišnji financijski izvještaj)</b>			
<b>KAPITAL I REZERVE</b>			
1. Pripisano imateljima kapitala matice	<b>105</b>	1,496,132,154	1,354,198,905
2. Pripisano manjinskom interesu	<b>106</b>	22,201,554	21,492,277





## b) Račun dobiti i gubitka za 2009. godinu

Naziv pozicije	AOP oznaka	Prethodna godina	Tekuća godina
1	2	3	4
<b>I. POSLOVNI PRIHODI (108 do 110)</b>	<b>107</b>	1,796,852,910	796,018,443
1. Prihodi od prodaje	108	1,431,814,730	715,925,845
2. Prihodi na temelju upotrebe vlastitih proizvoda, robe i usluga	109		
3. Ostali poslovni prihodi	110	365,038,180	80,092,598
<b>II. POSLOVNI RASHODI (112-113+114+118+122+123+124+127+128)</b>	<b>111</b>	1,095,964,690	788,784,982
1. Smanjenje vrijednosti zaliha nedovršene proizvodnje	112		
2. Povećanje vrijednosti zaliha nedovršene proizvodnje	113		
3. Materijalni troškovi (115 do 117)	114	589,050,869	340,040,892
a) Troškovi sirovina i materijala	115	285,078,314	154,176,113
b) Troškovi prodane robe	116	1,161,987	742,603
c) Ostali vanjski troškovi	117	302,810,568	185,122,176
4. Troškovi osoblja (119 do 121)	118	195,412,589	181,124,293
a) Neto plaće i nadnice	119	147,408,366	131,572,982
b) Troškovi poreza i doprinosa iz plaća	120	33,143,158	42,858,979
c) Doprinosi na plaće	121	14,861,065	6,692,332
5. Amortizacija	122	159,400,309	172,065,870
6. Ostali troškovi	123		
7. Vrijednosno usklađivanje (125+126)	124	53,762,831	8,427,283
a) dugotrajne imovine (osim financijske imovine)	125	53,686,596	5,398,653
b) kratkotrajne imovine (osim financijske imovine)	126	76,235	3,028,630
8. Rezerviranja	127		
9. Ostali poslovni rashodi	128	98,338,092	87,126,644
<b>III. FINANCIJSKI PRIHODI (130 do 134)</b>	<b>129</b>	56,179,936	33,246,839
1. Kamate, tečajne razlike, dividende i slični prihodi iz odnosa	130		
2. Kamate, tečajne razlike, dividende, slični prihodi iz odnosa s	131	56,179,936	33,246,839
3. Dio prihoda od pridruženih poduzetnika i sudjelujućih interesa	132		
4. Nerealizirani dobiti (prihodi)	133		
5. Ostali financijski prihodi	134		
<b>IV. FINANCIJSKI RASHODI (136 do 139)</b>	<b>135</b>	96,585,815	90,533,135
1. Kamate, tečajne razlike i drugi rashodi s povezanim poduzetnicima	136		
2. Kamate, tečajne razlike i drugi rashodi iz odnosa s nepovezanim	137	96,585,815	90,533,135
3. Nerealizirani gubici (rashodi) financijske imovine	138		
4. Ostali financijski rashodi	139		
<b>V. IZVANREDNI - OSTALI PRIHODI</b>	<b>140</b>		
<b>VI. IZVANREDNI - OSTALI RASHODI</b>	<b>141</b>		
<b>VII. UKUPNI PRIHODI (107+129+140)</b>	<b>142</b>	1,853,032,846	829,265,282
<b>VIII. UKUPNI RASHODI (111+135+141)</b>	<b>143</b>	1,192,550,505	879,318,117
<b>IX. DOBIT PRIJE OPOREZIVANJA (142-143)</b>	<b>144</b>	660,482,341	0
<b>X. GUBITAK PRIJE OPOREZIVANJA (143-142)</b>	<b>145</b>	0	50,052,835
<b>XI. POREZ NA DOBIT</b>	<b>146</b>	6,951	
<b>XII. DOBIT RAZDOBLJA (144-146)</b>	<b>147</b>	660,475,390	0
<b>XIII. GUBITAK RAZDOBLJA (145+146) ili (146-144)</b>	<b>148</b>	0	50,052,835
<b>DODATAK RDG-u (popunjava poduzetnik koji sastavlja konsolidirani godišnji financijski izvještaj)</b>			
<b>XIV.* DOBIT PRIPISANA IMATELJIMA KAPITALA MATICE</b>	<b>149</b>	666,567,213	
<b>XV.* DOBIT PRIPISANA MANJINSKOM INTERESU</b>	<b>150</b>		
<b>XVI.* GUBITAK PRIPISAN IMATELJIMA KAPITALA MATICE</b>	<b>151</b>		42,244,295
<b>XVII.* GUBITAK PRIPISAN MANJINSKOM INTERESU</b>	<b>152</b>	6,091,823	7,808,540



**c) Izvještaj o novčanom tijeku u razdoblju od 1-1-2009. do 31.12.2009.**  
**-Indirektna metoda-**

Naziv pozicije	AOP oznaka	Prethodna godina	Tekuća godina
1	2	3	4
<b>NOVČANI TIJEK OD POSLOVNIH AKTIVNOSTI</b>			
1. Dobit prije poreza	001	666,567,213	-42,244,295
2. Amortizacija	002	159,400,310	172,065,869
3. Povećanje kratkoročnih obveza	003		
4. Smanjenje kratkotrajnih potraživanja	004		17,470,101
5. Smanjenje zaliha	005		9,014,689
6. Ostalo povećanje novčanog tijeka	006		
<b>I. Ukupno povećanje novčanog tijeka od poslovnih aktivnosti (001 do 006)</b>	<b>007</b>	<b>825,967,523</b>	<b>156,306,364</b>
1. Smanjenje kratkoročnih obveza	008	33,546,908	27,687,570
2. Povećanje kratkotrajnih potraživanja	009	1,634,040	
3. Povećanje zaliha	010	7,179,055	
4. Ostalo smanjenje novčanog tijeka	011	366,442,099	24,213,846
<b>II. Ukupno smanjenje novčanog tijeka od poslovnih aktivnosti (008 do 011)</b>	<b>012</b>	<b>408,802,102</b>	<b>51,901,416</b>
<b>A1) NETO POVEĆANJE NOVČANOG TIJEKA OD POSLOVNIH</b>	<b>013</b>	<b>417,165,421</b>	<b>104,404,948</b>
<b>A2) NETO SMANJENJE NOVČANOG TIJEKA OD POSLOVNIH</b>	<b>014</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>NOVČANI TIJEK OD INVESTICIJSKIH AKTIVNOSTI</b>			
1. Novčani primici od prodaje dugotrajne materijalne i nematerijalne imovine	015	352,424,457	117,320,591
2. Novčani primici od prodaje vlasničkih i dužničkih instrumenata	016		
3. Novčani primici od kamata	017	13,381,982	8,340,736
4. Novčani primici od dividendi	018	110,000	408,119
5. Ostali novčani primici od investicijskih aktivnosti	019		
<b>III. Ukupno novčani primici od investicijskih aktivnosti (015 do 019)</b>	<b>020</b>	<b>365,916,439</b>	<b>126,069,446</b>
1. Novčani izdaci za kupnju dugotrajne materijalne i nematerijalne imovine	021	716,476,424	263,897,452
2. Novčani izdaci za stjecanje vlasničkih i dužničkih financijskih instrumenata	022		869,092
3. Ostali novčani izdaci od investicijskih aktivnosti	023	1,470,244	
<b>IV. Ukupno novčani izdaci od investicijskih aktivnosti (021 do 023)</b>	<b>024</b>	<b>717,946,668</b>	<b>264,766,544</b>
<b>B1) NETO POVEĆANJE NOVČANOG TIJEKA OD INVESTICIJSKIH</b>	<b>025</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>B2) NETO SMANJENJE NOVČANOG TIJEKA OD INVESTICIJSKIH</b>	<b>026</b>	<b>352,030,229</b>	<b>138,697,098</b>
<b>NOVČANI TIJEK OD FINANCIJSKIH AKTIVNOSTI</b>			
1. Novčani primici od izdavanja vlasničkih i dužničkih financijskih instrumenata	027		
2. Novčani primici od glavnice kredita, zadužnica, pozajmica i drugih posudbi	028	426,090,694	172,566,564
3. Ostali primici od financijskih aktivnosti	029		292,152
<b>V. Ukupno novčani primici od financijskih aktivnosti (027 do 029)</b>	<b>030</b>	<b>426,090,694</b>	<b>172,858,716</b>
1. Novčani izdaci za otplatu glavnice kredita i obveznica	031	314,417,923	182,649,636
2. Novčani izdaci za isplatu dividendi	032	63,461,100	63,172,500
3. Novčani izdaci za financijski najam	033		
4. Novčani izdaci za otkup vlastitih dionica	034	31,703,882	1,520,593
5. Ostali novčani izdaci od financijskih aktivnosti	035		35,705,137
<b>VI. Ukupno novčani izdaci od financijskih aktivnosti (031 do 035)</b>	<b>036</b>	<b>409,582,905</b>	<b>283,047,866</b>
<b>C1) NETO POVEĆANJE NOVČANOG TIJEKA OD FINANCIJSKIH</b>	<b>037</b>	<b>16,507,789</b>	<b>0</b>
<b>C2) NETO SMANJENJE NOVČANOG TIJEKA OD FINANCIJSKIH</b>	<b>038</b>	<b>0</b>	<b>110,189,150</b>
Ukupno povećanje novčanog tijeka (013 – 014 + 025 – 026 + 037 – 038)	039	81,642,981	0
Ukupno smanjenje novčanog tijeka (014 – 013 + 026 – 025 + 038 – 037)	040	0	144,481,300
Novac i novčani ekvivalenti na početku razdoblja	041	388,839,083	470,482,064
Povećanje novca i novčanih ekvivalenata	042	81,642,981	
Smanjenje novca i novčanih ekvivalenata	043		144,481,300
Novac i novčani ekvivalenti na kraju razdoblja	044	470,482,064	326,000,764

**d) Izvještaj o promjenama kapitala**

Naziv pozicije	AOP oznaka	Prethodna godina	Tekuća godina
1	2	3	4
1. Upisani kapital	001	418,656,000	418,656,000
2. Kapitalne rezerve	002	18,346,039	88,152,737
3. Rezerve iz dobiti	003	22,756,428	22,756,428
4. Zadržana dobit ili preneseni gubitak	004	521,119,318	1,054,530,292
5. Dobit ili gubitak tekuće godine	005	666,567,213	-42,244,295
6. Revalorizacija dugotrajne materijalne imovine	006		
7. Revalorizacija nematerijalne imovine	007		
8. Revalorizacija financijske imovine raspoložive za prodaju	008	3,678,110	3,413,808
9. Ostala revalorizacija	009		
<b>10. Ukupno kapital i rezerve (AOP 001 do 009)</b>	<b>010</b>	<b>1,651,123,108</b>	<b>1,545,264,970</b>
11. Tečajne razlike s naslova neto ulaganja u inozemno poslovanje	011	-154,990,955	-191,066,065
12. Tekući i odgođeni porezi (dio)	012		
13. Zaštita novčanog tijeka	013		
14. Promjene računovodstvenih politika	014		
15. Ispravak značajnih pogrešaka prethodnog razdoblja	015		
16. Ostale promjene kapitala	016		
<b>17. Ukupno povećanje ili smanjenje kapitala (AOP 011 do 016)</b>	<b>017</b>	<b>-154,990,955</b>	<b>-191,066,065</b>
17 a. Pripisano imateljima kapitala matice	018	1,496,132,153	1,354,198,905
17 b. Pripisano manjinskom interesu	019	22,201,554	21,492,277



### e) Bilješke

Atlantska plovidba d.d. ("Društvo") je dioničko društvo upisano pri Trgovačkom sudu u Dubrovniku, Hrvatska. Konsolidirani financijski izvještaji Grupe za godinu koja je završila 31. prosinca 2009. predstavljaju financijske izvještaje Društva i njegovih podružnica. Društvo i njegove podružnice (zajedničkim imenom "Grupa") posjeduju i upravljaju grupom brodova, aviona i hotela.

Konsolidirani izvještaj Grupe čini izvještaj matice Atlantska plovidba d.d. Dubrovnik, te sljedećih društva:

1. Atlantic Conbulk Maritime Corporation, Monrovia (100% u vlasništvu Matice),
2. Atlant Adria Corporation, Bahamas (4.999 dionica u vlasništvu Matice i jedna dionica u vlasništvu Atlantic Conbulk Maritime Corporation),
3. Atlant Heavy Lift Corporation, Marshall Islands (100% u vlasništvu Matice),
4. Atlant Bulkera Corporation, Marshall Islands (100% u vlasništvu Matice),
5. Atlant Tramp, Marshall Islands (100% u vlasništvu Matice),
6. Atlant Panamax Co., Marshall Islands (100% u vlasništvu Matice),
7. Atlant Handymax Co., Marshall Islands (100% u vlasništvu Matice),
8. Atlant GG Shipping Co., Marshall Islands (100% u vlasništvu Matice),
9. Atlant Liberty Co., Marshall Islands (100% u vlasništvu Matice),
10. Atlant putnička agencija, Dubrovnik (100% u vlasništvu Matice),
11. Grand Hotel Imperial, Dubrovnik (81,57% u vlasništvu Matice),
12. Hotel Lapad d.d., Dubrovnik (85,89% u vlasništvu matice),
13. Dubrovnik Airline d.o.o., Čilipi (70% u vlasništvu matice),

Glavna djelatnost Grupe je međunarodni promet robe i putnika, uz sve veće učešće zračnog prometa i hotelijerstva, najveći dio prihoda Grupa ostvaruje na međunarodnom tržištu i naplaćuje u USD. Grupa raspolaže flotom od ukupno 19 brodova prosječne starosti 7,5 godina, ukupne nosivosti 812,808 DWT i to: 13 bulkcarriera, 4 broda za teške terete i 2 broda obalne plovidbe. U okviru turističke djelatnosti Matica ima udjele u hotelima Grand hotel Imperial i Hotel Lapad u Dubrovniku, te u zračnom prijevozu u Dubrovnik airline-u.



## **Tijela društva:**

### **Nadzorni odbor**

Niko Bratoš, predsjednik

Mato Bajo, zamjenik

Luko Šoletić, član

Hrvoje Vojković, član

Mirjana Memed, član

Boško Ercegovac, član

Goran Žagar, član

Mandat članova Nadzornog odbora obuhvaća period od 31.12.2007. do 31.12.2011.

### **Uprava**

Ante Jerković, predsjednik Uprave

Vlaho Lonza, član

Želimir Uskoković, član

Duško Vladović-Relja, član

Ivica Šurković, član

Mandat članova Uprave obuhvaća period od 31.12.2005. do 31.12.2010.

**Napomena:** Godišnji izvještaj Grupe Atlantska plovidba zajedno s kompletnim bilješkama biti će objavljen nakon njegove revizije u zakonskom roku.



### III. IZJAVA

Na temelju članka 410. Stavak 2. i članka 407. stavak 2. točka 3. i stavak 3. Zakona o tržištu kapitala, odgovorne osobe za sastavljanje godišnjeg izvještaja: Ante Jerković - predsjednik Uprave, Vlaho Lonza – član, Želimir Uskoković – član, Duško Vladović-Relja - član i Ivica Šurković - član daju

### IZJAVU

Prema našem najboljem saznanju, skraćeni financijskih izvještaja Društva sastavljenih uz primjenu odgovarajućih standarda financijskog izvještavanja, daje cjelovit i istinit prikaz imovine i obveza, te rezultata poslovanja Društva uz kratki osvrt na uzročnike iskazanih podataka.

Član Uprave za financije:

Duško Vladović-Relja

Predsjednik Uprave:

Ante Jerković

*Atlantska plovidba d.d.*  
||  
DUBROVNIK